

Coen van Laer, PhD
Publications (bilingual legal dictionaries)

1. van Laer, C.J.P., *Bilingual Dictionaries for European Languages and Comparative Law Research Skills*, in *Association of Law Teachers 38th Annual Conference: University of Maastricht 12th-14th April 2003*. 2003: Maastricht.
2. van Laer, C.J.P. and G.-R. de Groot *Bilingual and multilingual legal dictionaries in the European Union: a critical bibliography*. 2005. 35.
<https://www.academia.edu/3011820/Bilingual_and_Multilingual_Legal_Dictionaries_in_the_European_Union_a_Critical_Bibliography >
3. van Laer, C.J.P. and G.-R. de Groot, *The Dubious Quality of Legal Dictionaries*. *International Journal of Legal Information*, 2006. **34**(1): p. 65-86.
<<https://scholarship.law.cornell.edu/cgi/viewcontent.cgi?article=1036&context=ijsli> >
4. van Laer, C.J.P. and G.-R. de Groot, *The Dubious Quality of Legal Dictionaries*, in *TRANSLATION AND MEANING PART 7: Proceedings of Maastricht Session of the 4th International Maastricht-Lódz Duo Colloquium on "Translation and Meaning", Held in Maastricht, The Netherlands, 18-21 May 2005*, M. Thelen and B. Lewandowska-Tomaszczyk, Editors. 2007. p. 173-187.
<https://www.academia.edu/23959330/Translation_and_Meaning_Part_7 >
5. van Laer, C.J.P. and T. van Laer, *The shortage of legal dictionaries translating European languages*. *Terminology*, 2007. **13**(1): p. 85-92. < <https://www.jbe-platform.com/content/journals/10.1075/term.13.1.06lae> >
6. van Laer, C.J.P. and G.-R. de Groot *The quality of legal dictionaries: an assessment*. Maastricht Faculty of Law Working Paper series, 2008. 59.
<https://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=1287603 >
7. van Laer, C.J.P. and G.-R. de Groot, *Bilingual and Multilingual Legal Dictionaries in the European Union: An Updated Bibliography*. *Legal Reference Services Quarterly*, 2011. **30**(3): p. 149-209. <<https://www.tandfonline.com/doi/abs/10.1080/0270319X.2011.601715> >
8. van Laer, C.J.P. and D. Kim-Prieto *The Possible Dream: Perfecting Bilingual Law Dictionaries by Distinguishing Better Examples from Bad*. *Social Science Research Network Working Paper Series*, 2011. 17. < https://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=1859400 >
9. van Laer, C.J.P. and D. Kim-Prieto, *The Possible Dream: Perfecting Bilingual Law Dictionaries by Distinguishing Better Examples from Bad Examples*. *International Journal of Legal Information*, 2011. **39**(2): p. 237-250. < <https://rucore.libraries.rutgers.edu/rutgers-lib/57248/PDF/1/play/> >
10. van Laer, C.J.P., *Bilingual Legal Dictionaries: Comparison Without Precision?*, in *Legal Lexicography*, M. Mac Aodha, Editor. 2014, Ashgate: Farnham. p. 75-87.
<https://books.google.nl/books?id=F9IFDAAAQBAJ&pg=PA75&lpg=PA75&dq=%22Bilingual+Legal+Dictionaries:+Comparison+Without+Precision%22&source=bl&ots=Yun07zWoqo&sig=ACfU3U1xV3ypuO3JQMghUJecWw_63F2UxA&hl=en&sa=X&ved=2ahUKEwigkKGdnqHoAhUE66QKHesND-8Q6AEwAXoECAoQAQ>